

сopственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Ул. Милоша 78
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojачko porodično ime	Моника Естер Милошевић
Занимање — Zanimanje	музичарка
Држављанство — Državljanstvo	Југослав
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	10-11-1914
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Нови Пазар,
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	Делчевска општина
Брачно стање — Брачно stanje	
Вера — Vera	мрт. свјетлост
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majчино devojачko prezime	Мелакен, Сара Леви
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom другом mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име дече Rođeno ime i devojачko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)
(место)
(mesto)

18-11-32

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

Моника Естер

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стаѕ stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oči		уста usta		нарочити значи papoč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
18-VII-32	Рј. Пешта	78	Менделевич		
14-X-34	Земљана Зграда	5	Менделевич		
14-VI-38	Канцер Белова	3.	Менделевич		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД